

# Правила использования и безопасность

## Safety and exploitation requirements

**ЗАПРЕЩЕНО** располагать ноги ребёнка между рюкзаком и расширительными валиками

(DO NOT place the baby's legs between the carrier and the expansion rollers )





**ЗАПРЕЩЕНО** располагать ребёнка руками наружу, если высота спинки выше уровня линии подмышек  
(DO NOT place the child with arms outwards if the height of the backrest is higher than the level of the underarm line )



## **Меры предосторожности при использовании рюкзака с комби-поясом Aloe-slings**

### **(Precautions when using a carrier with the combo-belt Aloe-slings)**

- Мы не рекомендуем использование рюкзака при диагностированных травмах спины и опорно-двигательного аппарата, а так же травмах/отклонениях в работе внутренних органов.
- Фастексы должны закрываться полностью до характерного сдвоенного щелчка. Следите, чтобы в момент закрывания фастекса в его зоне не находились пальцы или другие части тела ребёнка.
- Следите, чтобы руки ребёнка находились вне прямого контакта с липучками, стропами и фастексами, во избежание случайного натирания кожи.
- Во избежание дискомфорта не затягивайте пояс и лямки слишком сильно.
- Во избежание кардинального нарушения позиции ребенка в рюкзаке не ослабляйте лямки и пояс слишком сильно.
- Используйте рюкзак только для переноски ребенка. Не переносите детей, размер и вес которых не соответствует рекомендованным для данного размера рюкзака.
- Не позволяйте ребёнку грызть лямки и другие части рюкзака. Используйте специальный накладки.
- Запрещено находиться с ребенком в рюкзаке возле источников открытого огня, употреблять горячую пищу.
- Не рекомендуется заниматься спортом и активно передвигаться с ребенком в рюкзаке.
- We do not recommend the use of the carrier for diagnosed injuries to the back and the musculoskeletal system, as well as injuries / abnormalities in the internal organs.
- The fasteners must be fully closed before a characteristic double click. Take care that when the fastener is closed, no fingers or other parts of the child's body are in his area.
- Keep your child's hands out of direct contact with velcro, strap and fastener, to avoid accidental rubbing of the skin.
- To avoid discomfort, do not overtighten the belt and straps.
- In order to avoid a cardinal violation of the child's position in the carrier, do not loosen the straps and the belt too much.
- Use the carrier only to carry the baby. Do not carry children whose size and weight does not match the recommended size for the carrier.
- Do not allow the child to gnaw straps and other parts of the carrier. To protect the straps, use a special lining.
- It is forbidden to stay with a child in the carrier near sources of open fire, to eat hot food.
- It is not recommended to go in for sports and actively move with the child in the carrier.

- Не рекомендуется использовать положения «ребенок за спиной» в общественном транспорте и при передвижении в людных местах.
- Для переноски ребенка не рекомендуется надевать одежду, стесняющую его движения, а так же ваши движения и обувь на каблуке.
- В жаркое и холодное время года особое внимание уделяйте контролю терморегуляции ребёнка.
- В гололед рекомендуется использовать ледоступы.
- Учитывайте габариты с ребенком в рюкзаке при передвижении боком.
- При прохождении узких мест придерживайте ножки ребёнка.
- При кормлении грудью в рюкзаке необходимо следить за свободным положением органов дыхания ребёнка.
- При передвижении в автомобиле рюкзачок не является специальным детским удерживающим устройством.
- Будьте предельно осторожны при использовании резинок для сворачивания подголовника. Не заденьте лицо ребенка
- It is not recommended to use the provisions "child behind the back" in public transport and when traveling in crowded places.
- For carrying a child, it is not recommended to wear clothes that restrict its movement, as well as your movements and shoes on the heel.
- In the hot and cold season, pay special attention to controlling the thermoregulation of the child.
- In ice it is recommended to use ice floes.
- Consider the dimensions with the child in the carrier when moving sideways.
- Hold the baby's legs when passing through bottlenecks.
- When breastfeeding in the carrier, it is necessary to monitor the free position of the respiratory organs of the child.
- When moving in a car, the carrier is not a special child restraint.
- Be extremely careful when using rubber bands to fold the hood. Do not touch the child's face.